

c. Above normal postage for mail item for its size.

d. Oil stains on envelope.

e. Any evidence that envelope has been disassembled and re-glued.

f. Bulk and weight of mail item greater than normal.

g. Mail item is more rigid than normal.

h. Mail item contains what appears to be a small book.

i. Large envelope 6 to 12 mm in thickness and fairly rigid (similar to an envelope containing a large number of photographs.)

j. Hand-printed address on mail item.

k. Mail item marked personal or confidential.

l. Mail item from a new or strange source.

c. Affranchissement excessif pour un article postal de ce format.

d. Taches d'huile sur l'enveloppe.

e. Tout indice révélant que l'enveloppe a été ouverte et recollée

f. Volume et poids anormaux de l'article postal.

g. L'enveloppe est plus rigide qu'à l'ordinaire.

h. Elle contient ce qui paraît être un livre.

i. Grande enveloppe de 6 à 12 mm d'épaisseur et assez rigide (semblable à une enveloppe contenant de nombreuses photographies).

j. Adresse écrite en lettres moulées sur l'enveloppe.

k. La mention "Personnel" ou "Confidentiel" figure sur l'enveloppe.

l. Le pli provient d'une source nouvelle ou étrangère.

Packages and Parcels

1. Mailed from outside country.

2. Probably some form of special handling (airmail, registered, certified, special delivery).

3. Probably addressed to an individual by name but may be addressed to a position or unit in the organization

Paquets ou colis

1. Envoyés de l'extérieur du pays.

2. Probablement par l'entremise d'un service spécial (poste aérienne, recommandée, certifiée ou livraison spéciale).

3. Probablement envoyés à une certaine personne et à son nom, mais pouvant être adressés au titulaire d'un